

ПАМ'ЯТКА



З ПОСВЯЧЕННЯ

**ПАРОХІЯЛЬНОЇ
РЕЗИДЕНЦІЇ
в ГЛЕНДОН**

АЛБЕРТА



1945



**Накладом Української Католицької
Парохії Успення Матери Божої
в Глендон, Алта.**



ПАМ'ЯТКА



З ПОСВЯЧЕННЯ

ПАРОХІЯЛЬНОЇ РЕЗИДЕНЦІЇ в ГЛЕНДОН

АЛБЕРТА



1945



Накладом Української Католицької
Парохії Успення Матері Божої
в Глендон, Алта.



ЦЮ КНИЖЕЧКУ

пресвячуємо першим Піоні-
рам-Священикам у Канаді й
в нашій околиці із вдячності
за їхню працю й жертву для
релігійного добробуту нашо-
го народу в Канаді.

Парохіяни з Парохії Успення Матери
Божої в Глендон, Алта.



Безперечно найбільшу частину до релігійного й народного розвою нашого народу в Канаді вложила свята католицька Церква. Її могутній вплив видніє й тягнеться як золота нитка через ціле канадійське життя українців поселенців. Їй найбільше може українець зложити подяку, що сьогодні в нього українське лице, прадідна католицька віра. Перегортаючи картки п'ятдесятилітньої історії українців канадійців, можна завважити наслідки праці св. Церкви, що її Вона виконувала через своїх місіонарів-священиків. Повні ревности й посвяти, ці Христові працівники горнули розсіяних українців поселенців в одне стадо й вели його шляхом правди, розвою й добробуту. І обильні овочі видала їхня праця. Тепер тішимося сильними організаціями, красними інституціями, сотнями зорганізованих парохій, народніми домами.

Їхня праця ще одне зробила. Вказала дорогу, що нею маємо посувати працю в дальші закутини просто-рої Канади, де тільки нога українського поселенця ступила.

Це відноситься й до місійного округу Глендон. Місійний округ Глендон положений около 150 миль на північний схід від Едмонтону. Обнімає цей округ приблизно ренчі від 6-о до 10 й тавншіпи від 56 (від північного берега Саскачеванської ріки) до тавншіпу 63-го, 4-ий меридієн, отже простір яких 50 миль довгий і 30 миль широкий.

Округ цей заселений переважно французами й українцями. Розуміється, живуть тут і люди інших народностей, як англійці, скандинавці, німці, поляки і другі, але найбільше таки французів і українців.

Українці стали поселяватись в цих околицях го-

ловно після першої світової війни. Наші поселенці в цих сторонах, це переважно імігранти, що приїхали сюди просто зі Старого Краю по першій війні, хоч є чимало й таких, що переселились сюди вже з інших околиць.

Майже всі ці околиці нові і чи то гомстедовці, чи ті що купили землю, не мали ще можности добре заго-сподаритись. А всеж таки, коли порівняти нинішні го-сподарства, особливо українських поселенців, з ти-ми пустарями, що були 15-20 років тому, то треба при-знати, що поселенці в цій околиці зробили дуже ве-ликий поступ.

Назагал, землі в цій околиці несогірші. На по-лудневий схід від Ст. Павл, як і між Ст. Павл і Бони-вил, багато озер і мочарів. На північ і захід від Бо-нивил озер менше, але більше лісів. В північній части-ні цього місійного округу землі ліпші, як в полудне-вій.

В більших містечках, як в Ст. Павл, Глендон і Бо-нивил, вже є наші склепарі, але їх ще мало.

Через увесь цей округ переходить залізнична (Сіе-нарська) дорога з Едмонтону, аж до Саскачевану (осо-бовий потяг їде з Едмонтону кожного понеділка, се-реди і п'ятниці, а вертається кожного вівторка, четвер-га і суботи).

Місійна праця в глендонських околицях сягає ще піонерських часів покійного о. Н. Крижановського й теперішнього Єпископа Преосв. Василя, колито вони навідували з духовною обслугою околиці Лейк Елай-за — Лейк Белвю. За їхнім слідом священники розвину-ли й зорганізували околицю до тої міри, що настала потреба парохіяльної резиденції з сталим священником. Почин до заспокоєння цієї потреби дала парохія Успення Матері Божої в Глендон, Алта. Тут і спіль-ними силами дооколичних парохій побудовано цей дім. Щоб цю важну хвилю в історії розвою тутейших українців католиків зазначити, виходить отця памятку-ва книжечка. Хай вона причиниться до ще більшого й

кращого розвою, а заразом стане виразником вдячності тим, що перші ставили основи під наше релігійне й народне життя.

о. Е. ПАЩАК, ЧСВВ.



о. А. Трух, ЧСВВ

ДО СТІП ТВОЇХ

До стіп Твоїх, Небесна Божа Мати,
З любов'ю клониться вкраїнський люд;
Крізь біль і сльози просить спогадати
Його неволю, муку, довгий труд . . .

Нам горе свій лячний псалом співає,
Глухий на нашу чорну кривду світ—
Наїзник душу з серцем вириває...
Маріє, вяне жовто-синій квіт! . . .

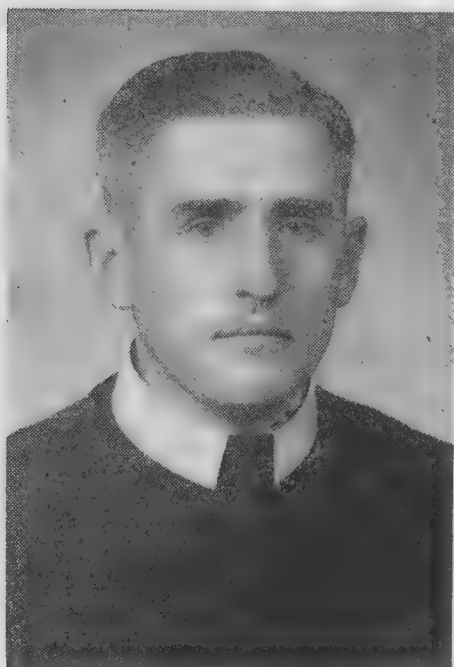
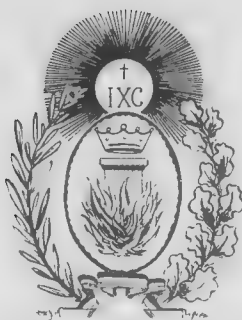
До неба зір звертає старець і дитина,
Де царство правди, вічний Божий рай,
І молиться, припавши на коліна:
Маріє, Україні волю дай!



ПРЕОСВ. В. В. ЛАДИКА, ЧСВВ
Єпископ-Ординарій Екзарх
Української Католицької Єпархії в Канаді



ПРЕОСВ. КИР Н. Н. САВАРИН, ЧСВВ
Єпископ-Помічник



ВПР. о. В. В. БАРАНИК, ЧСВВ
Протоігумен
ОО. Василіян у Канаді й Америці



НОВИЙ РЕЛІГІЙНИЙ ОСЕРЕДОК У ГЛЕНДОН, АЛБЕРТА

За Божим благословенням діждались ми нового дому в місті Глендон, в якому будуть мешкати ОО. Василіяни. Цей дім буде осередком релігійної й народньої праці в окрузі Глендон.

Радіємо цим проявом нового здобутку для наших українців католиків в місті Глендон та його околицях. Цей дім станув на фундаментах завдяки ревній праці наших щирих парохіян, що переважно походять з Жовківщини в Європі та котрі вміли пошанувати та посто-яти за своєю будуччиною на релігійному й народньому полі.

Давби Бог, щоб ця праця дбайливих парохіян у Глендон та околицях притримала всіх членів в розвитку для їхніх будучих поколінь. Молимо Бога, щоб ця нова інституція стала заохотою всім нашим українцям католикам до активного життя на Христовій ниві під проводом наших Отців Василіян у Глендон.

Тому нехай Боже благословення спочиває передо-всім на цих, що своєю жертвою причинилися до появи цього дому на славу Всемогучого Бога, добра нашої Церкви та добра нашого народу. Нехай цей новий осе-редок релігійного та народнього руху стане взором для всіх наших молодих поколінь.

о. ВЕНЯМИН БАРАНИК, ЧСВВ.

Протоігумен

Дано в Мондері, Алта.,
в день св. мученика Теодора Стратилата,
8-го червня, 1945 р.



ЗАСАДИ УКРАЇНЦЯ КАТОЛИКА

Засади, це правила, що ними ми керуємося в нашій бесіді й поступованні, щоб мати успіх у життю й пошану в людей. Коли людина щось сьогодні хвалить, а завтра те саме вже ганить, або в неділю йде до церкви на Службу Божу, а в понеділок до комуністичного дому на мітинг, — ми слушно робимо закид, що ця людина не має засад. Таку людину називаємо безхребетною, і висказуємося про ню з певного рода погордою.



о. В.
Дрібненький

Засади бувають різні й їх є багато. Вони є в кожному відтинку життя. Є засади фахові, господарські, національні, й релігійні, відповідно до того чи вони відносяться до якогось фаху чи зайняття, стану й відношення до свого народу й до Бога.

Хоч людина є свободна засад не придержуватися, то одначе коли їх відкидає, то мусить піддатися тим наслідкам, що відкинення засад за собою потягає. Ці наслідки завжди нещасливі. Це дасться краще пояснити прикладами. Господарська засада каже, що поле треба обробити заки його засіється зерном. Коли господар цієї засади не буде придержуватися, він в осені буде мати вівсюгу й буряни. Національна засада каже цінити свій край і нарід. Чоловік, що цієї засади не заховує, стається "Іваном без роду й долі". Возьмім же релігійну засаду. Людина обов'язана жити після наказів свого сумління. Коли чоловік затовче своє сумління й не живе після нього, він стається чимраз менше

людиною, а уподібнюється чимраз більше до лісового вовка. Через це пониження людської гідності він тратить у людей повагу і, що головне, заслуговує на кару в Бога.

Вище наведені засади є лише прикладами. Їх є далеко більше в нашому житті. Ми тут обмежуємося тільки до двох родів засад, а це до засад національних і релігійних. Це засади, що їх повинен мати кожний українець-католик, коли хоче, щоб його життя оправдало його ім'я.

Українець, що свідомий свого походження, цінить націю, що до нього належить. Цей нації він не виречеться, хочби незнати як нещасну долю вона не переживала. Справи, що відносяться до української нації й державності його глибоко обходять. На ці цілі він завжди дає датки відповідні до його спроможности. А вже далекий він від того, щоб за юдин гріш переходити на сторону ворогів і своєю агітацією їм помагати.

Він пильно дбає, щоб мову й звичаї своїх батьків передати дітям. Він їх посилає до Рідної Школи, а як її нема, то він сам їх учить. Він старається, щоб заціпити в них національну свідомість.

Живучи в Канаді, він свідомий також своїх громадянських обов'язків. Він цікавиться справами, що мають на цілі добробут вже то цілої Канади, вже то його округу. Зо співгромадянами інших національних походжень він живе в згоді й співпраці та старається мати в них належну пошану.

Засади українця, як католика, це передусім Божі й Церковні Заповіді. Кожна з цих для нього є найвищим законом і він за ніщо в світі їх не злегковажить.

Щоб заховати Заповіді, треба двох річей: релігійної свідомости й надприродньої помочі. Щоб набути релігійної свідомости, він читає католицькі книжки й часописи (не випадково й позичені, але стало й переплачені) і слухає проповідей і докладів. А щоб ма-

ти надприродню поміч, він щодня молиться і коли має нагоду приймає св. Тайни.

Він знає, що його найбільшим обов'язком, це дати добре, релігійне виховання своїм дітям. Він їх старанно вчить прикладом і словом, як належить жити після вимог католицької релігії. Якщо він має ту щасливу нагоду, він їх посилає до католицької школи. Коли її нема, він дбає, щоб дитина дома дістала те релігійне освідчення, котрого вона не дістає у звичайній не-католицькій школі. Католицькі інституції мають у нього щире фінансове попєртя.

Він уважає своїм обов'язком належати до католицької організації — а де нема ще такої, то принайменше до парохії.

Своїх релігійних провідників, як єпископів і священників, він цінить і поважає, і не дозволить, щоб хтонебудь у його приязности їх знеславлював і оклеветував.

Для не-католиків він толерантний, але тільки зглядом особи, а не зглядом її релігії. Він для них є добрим і услужним сусідом, але їхніх релігійних поглядів не поділяє й в їхніх богослуженнях чи зібраннях участі рішуче не бере.

Чоловік з цими засадами, це у правдивому значенні українець-католик. Для української нації він є гордістю, а для католицької релігії живим прикладом.

о. В. Дрібненький, ЧСВВ.





ПАРОХІЇ Й МІСІЙНІ СТАНИЦІ У ГЛЕНДОНСЬКІМ ОКРУЗІ

Початок релігійного життя в глендонському окрузі датується ще 1917 року, коли то теперішній Єпископ, Преосв. Василій Ладика, ЧСВВ відправив 18. червня перше богослуження в Лейк Елайза, в хаті Николая Марковського. Це було те гірчичне зерно, що сьогодні виросло в численні парохії й місійні станиці. Глендонський округ тепер начисляє 6 парохій і 5 місійних станиць. Цей місійний округ знаходиться в північно-східній околиці від Саскачеванської ріки. На полуднево-східнім боці ріки є дервентський місійний округ. Останніми роками оо. Василіяни з Редвей й Девенту доїздили з духовною обслугою до глендонських околиць. В перших початках мусіли вони приїздити аж з Мондери й Едмонтону. Для кращого перегляду розвою глендонського округу нижче є подана історія поодиноких колоній.

УКРАЇНЬКА КАТОЛИЦЬКА ПАРОХІЯ УСПЕННЯ МАТЕРИ БОЖОЇ В ГЛЕНДОН

Парохія в Глендон — це молода громада, що встала за короткий час вибитись на одну з передових парохій в окрузі. Початок свій бере 1938 року, коли перший раз на відправу приїхав о. Іринеї Процентій, ЧСВВ до хати Николая Гупала. Це було підчас Великоднього тижня й тоді о. Процентій мав богослуження в Спеден. Опісля зачали Отці частіше навідуватись до цієї громади. З Редвей зачав доїздити о. Д. Джіголик, ЧСВВ і порушив справу заснування парохії в Глендон. Літом,



Українська Католицька Церква в Глендон, Алберта, під час будови.



Резиденція для ОО. Василян в Глендон, Алберта.



Церква Успення Матері Божої в Глендон, Алберта.

1939 року, о. А.. Трух, ЧСВВ, повертаючи з місії в Айрон Ривер, мав відправу в Глендон 9. липня, й тоді на зборах рішили купити площу на церкву. Куплено один акер на церкву, а другий на цвинтар. Члени згуртувались й за тодішнім головством п. Левка Гроцького ревно й завзято взялись до праці. Нарізали дерева в лісі, наймили майстра Михайла Янчука й 10. червня зачали будову. Багато труднощів пережили, бо люди були



Українська Католицька Церква в Айрон Ривер, Алберта.

бідні й не було звідки. Всі щойно зачали господарювати, бо ледве пару років минуло, як приїхали з Старого Краю. Одначе муравлина праця за Божим благословенням увінчалася успіхом. 28. серпня, 1940 в самий день празника Успення Матери Божої, відбулося посвячення угольного каменя церкви.

Коли церква майже була на укінченні, стався сумний випадок. Будівничий М. Янчук, коли викінчував баню, впав з руштування й забився. Парохіяни у вдячності за його працю поставили своїм коштом кам'яний хрест на його гробі. Поволі церковний будинок самі викінчили й справили потрібні церковні річі. Членів при церкві є поверх 20 й більша частина з них походить з села Жовтанців, повіт Жовква.

Глендонці, що привикли до частіших відправ у Старім Краю й до більше активного руху, зачали старатись дістати сталого священика. В тій цілі написали до Мондеру, до Протоігуменату оо. Василян. І в короткім часі приїхав на сталий побут до Глендон о.

Епіфаній Пашак, ЧСВВ. Дня 6. серпня, по відправі відбулися перші збори в справі парохіяльної резиденції. Глендонські парохіяни виявили себе дуже вдячними за призначення сталого священика з осідком в їхнім містечку й на тих зборах зложили відразу \$1,455.00. Праця коло будови резиденції почалась 7. вересня того року. Розмір назначено 32x24 фіти. Дооколичні парохії також щиро помогли в будові хати. Глендонські парохіяни самі дещо помагали при будові. А за той час почалася праця народня й релігійна. Як минулими роками, так і цього відбулася двотижнева наука катехізму для дітвори з концертом. Відділ БУК, зорганізований о. С. Шевчуком, ЧСВВ, улаштував перший величавий окружний Зїзд БУК, що тривав три дні, 19, 20 і 21. листопада, 1944. Більше членів уписалось до Брацтва й тоді założено бібліотеку ім. Митр. А. Шептицького. Базар підчас Зїзду приніс \$750.00 чистого доходу на будову резиденції.

14. березня, 1945 року приїхав на пару місяців о. І.



Парохіяльний Дім в Айрон Ривер, Алберта.



Парохіяни Української Католицької Церкви в Айрон Ривер, Алберта.

Процентій, ЧСВВ і помагав в обслузі парохій, відтак вернувся до Едмонтону.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ПАРОХІЯ СВ. ІВАНА В АЙРОН РИВЕР

Парохія в Айрон Ривер належить до найстарших в цім окрузі. Заснована вона ще 1932 року, колито за старанням Дмитра Панаса й Романа Славути перший раз приїхав на богослуження о. Й. Тимочко, ЧСВВ. Було це перед Великодними Святами. Відправа відбулася в хаті Романа Славути. Роман Славута — це один з перших поселенців у Айрон Ривер і в його хаті завжди відправлялося богослуження доки не збудовано церкви. 1933 року зачав доїздити о. Ю. Жидан, ЧСВВ і зорганізував парохію. 4. квітня вибрано перший церковний заряд до будови церкви. Площу на церкву подарував І. Гунка. Вона займає два акри й є в дуже гарнім положенню. Працювали тяжко перші основники церкви й завдяки таким, як Р. Славута, Д. Панас, С. Крук, В. Твердохліб, Т. Ядловський, Н. Панас, В. Беньо,

П. Гаврилюк, церква вже 2. серпня, 1936 була викінчена й перше богослуження відбулося в ній. З більших жертв на церкву треба зазначити родину Панасів, що подарували гонти на церкву й нарубали бервена. Кошт церкви виніс \$500.00. До малого числа членів поволі більше вписалось і праця в парохії продовжалась.

1938 року в осени збудовано парохіяльний дім, а 1945 року викінчено його внутрі. В парохіяльній домі Аматорський Гурток часто виступав і виступає з представленнями. Також перепроваджено катехізації дітей. 1945 року вчили Сестри Служебниці. Відділ БУК і бібліотеку ім. о. М. Шашкевича заложено 1944 р. Того ж року також на пам'ятку тих українських вояків, що служили при війську з парохії Айрон Ривер, відслонено таблицю з їхніми фотографіями, і вона тепер висить в парохіяльній домі.

До релігійних урочистостей треба зачислити успішну місію о. А. Труха, ЧСВВ, що відбулася 1939 року, перед празником св. Івана Хрестителя.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ПАРОХІЯ ПОКРОВА МАТЕРИ БОЖОЇ В СТ. ПАВЛ

Хоч українці мешкають в Ст. Павл довгі роки, однак парохіяльна праця почалась щойно 1942 року. Священники-місіонарі часто переїздили через Ст. Павл і зпомежи них перший, що успів зорганізувати ст. павльську громаду був о. Ю. Жидан, ЧСВВ.

Перше богослуження відбулося 7. січня, 1942 р. Тяжкий це був початок, бо не всі заінтересувались церковною справою й горнули до неї. Основниками цієї парохії стали ось такі громадяни: Николай Гринів, Михайло Максимюк, Петро Гараба, п. Сенюк з Флет Лейк, п. Харук з Ст. Едвард, Василь Сацьків, Іван Падлецький, Олекса Ващак, п. Чешук, п. Ядлінський і деякі інші. Пізніше приїхали до Ст. Павл Максим Піх, Петро Семенюк, п. Фединяк, п. Хома, Олекса Гарбій і другі, що пристали до парохії й оживили працю.



Парохіяни Української Католицької Парохії в Ст. Павл, Алберта.

Церковний комітет, на чолі котрого стоїть Николай Гринів, щиро працює, щоб збудувати церкву в Ст. Павл. В тій цілі устроює вечірки, базарі, розігравки, спільні обіди, представлення. Кожний член бере активну участь у всяких підприємствах. Велика поміч для українців-католиків у Ст. Павл є о. О. Меней, облят, парох французької католицької церкви в Ст. Павл. Він відступив їм гарну каплицю під церквою до богослуження доки своєї не збудують. І на кожнім кроці заохочує їх до праці, любови й побожного життя.

Місце, що призначено на церкву в Ст. Павл, в гарнім положенню. Його вони купили від міста за \$10.00. Тут 11. липня, 1943 р. о. С. Курило, ЧСВВ серед зібраного народу торжественно посвятив площу й хрест. Парохіяни вже дещо постаралися з церковних річей до богослуження.

До замітніших подій належить зачислити величавий

спільний обід, котрого дохід був призначений на Червоний Хрест. На це торжество зійшлося багато людей і визначних гостей, що в своїх промовах gratулювали українській громаді за такий великий успіх у організаційній праці.

Парохія в Ст. Павл має гарну будучність, бо число українців чимраз більшає. Коли стане церква, тоді зможуть ще краще повести працю українську й католицьку.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ПАРОХІЯ ВСІХ СВЯТИХ В ЕНШАВ, АЛТА.

1935 рік - це правдоподібно час заснування парохії Всіх Святих в Еншав, Алта. О. Ю. Жидан, ЧСВВ



Українська Католицька Церква в Еншав, Алберта.



Парохіяни Української Католицької Парохії в Еншав, Алберта.

був один з перших священиків, що поміг українським поселенцям започаткувати парохію в Еншав. Однак найбільше праці вложив о. Д. Джіголик, ЧСВВ. За него збудовано церкву й справлено церковні річи. Багато труду й жертви вложили до будови й піддержання церкви слідуючі піоніри: Михайло Запорожан, Стефан Чарун, Матвій Пшик, Улян Струмецький, Никола Баран, Гриць і Федько Шустак, Андрій Баран, Левко Гроцький, Дмитро Каганишин, Франко Струмецький, Т. Кропівніцький і багато других.

В осени 1944 року майстер Николай Лозінський добував хори, а другі парохіяни почали викінчувати церкву в середині. Головою церковного комітету на 1945 рік вибрано Уляна Струмецького. Жертвенність парохіян у Еншав є взірцева.. Левко Гроцький справив гарний престіл і кивот, Андрій Баран, Магда Німчук і Людвік Струмецький подарували пять позолочених образів, Анна Баран купила процесійний хрест, дві білі хоругви й замовила ліхтарі на престіл, Михайло Запорожан справив чорний фелон, Франко Струмецький жертвував процесійний образ, а Улян Струмецький за-

мовив монстранцію. Жіноче Товариство, що існує при парохії також гарно працює. Воно справило дві хоругви, старається про цвіти, обруси й окрасу церкви.

19. грудня, 1944 по річних зборах засновано відділ БУК у парохії.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ПАРОХІЯ ВОЗНЕСЕННЯ Г.Н.І.Х. В МАЛОЙ, АЛТА.

Парохія в Малой віддалена від Глендон яких 15 миль на північ. Перший священик, що тут заїхав, був о. Ю. Жидан, ЧСВВ. Це було в році 1936. Відправа тоді відбулася в хаті Василя Ланюка. Далеко віддалена парохія в Малой не мала спромоги мати частіші богослуження, хіба на празник і великодню сповідь. Однак мимо ворожого окруження мала громада сильно держалася св. віри. Спочатку було лиш кілька членів, не більше як 6. До членів основників належить зачислити Василя Кужіля, Василя Ланюка, Костя Тхора, Федора Ціжа, Івана Граба, Прокопа Локшина. Дуже багато натрудився Василь Кужіль і в нього священик завжди перебував. З роками парохіяни поставили малу церковцю



Парохіяни Української Католицької Церкви в Малой, Алберта, і Церква.

й придбали площу на цвинтар. Тепер число парохіян збільшилося й спільними силами, під головством Василя Макара, викінчують церкву. З більших жертв треба зазначити Івана Кравця, що справив фелон і Василя Кужіля, що своїм коштом добудував захристію і пресвітерію.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ПАРОХІЯ ПРЕСВ. ЕВХАРИСТІЇ В ЕЛК ПОЙНТ, АЛТА.

Передше парохія в Елк Пойнт належала до місійного округу оо. Василиян у Дервент, Алта. І звідси то перший раз приїхав о. А. Винник, ЧСВВ з богослуженням до Елк Пойнт, 1935 року. Ві того часу Отці з Дервент часто доїздили з відправою аж до 1944 року, коли отворився новий місійний округ в Глендон і парохія в Елк Пойнт перейшла до цього округу.

Церкви в Елк Пойнт ще нема, однак таким працюючим членам, як Василеві Яхимцеві, Павлові Лесикові, Антонові Зазулякові й другим треба завдячити, що вже є около 20,000 фітів дошок на будову нової церкви. Вже куплено два акри землі в середині міста Елк Пойнт на церкву. Українських родин в місті багато, та не всі цікавляться будовою церкви. І тому праця йде поволі, але певно. Мала громада влаштовує підприємства, щоб придбати більше фондів. .

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА МІСІЙНА СТАНИЦЯ В ЛЕЙК БЕЛВЮ, АЛТА.

Місійна станиця в Лейк Белвю – це друга найстарша околиця, що була зорганізована. Вона в тім самім часі організувалась що й Лейк Елайза. Ще в роках 1917-1919 доїздили оо. В. Ладика й пок. Н. Крижановський та заснували цвинтар і поставили церкву з бербен. Однак в церкві не було ані разу богослуження, бо на стільки не була викінчена. Пізніше приїздив сюди покійний о. Ксенофонт Роздольський і богослуження від-

правляв у домі п. Івана Бережанського. Коли 1918 року кілька родин приїхало з Дромгеллер, Алта., що був пересяклий протирелігійною, большевицькою пропагандою, зачалась і в Лейк Белвю ця пропаганда вкорінюватися. Нарід пішов за їхніми обманливими кличами. Продали церкву (бо не була добре заінкорпорована) фермерові на стайню, а за ті гроші збудували народній дім, що скоро перемінився на ТУРФДім. Працювати релігійно приходилося дуже тяжко нашим священикам. Та не в усіх завмерла віра. Лишилися родини вірні Богові й Церкві й вони старалися час до часу мати богослуження. 1935 року заїхав у цю околицю о. А. Винник, ЧСВВ і знову оживилося релігійне життя. Нарід почав вертатися. Богослуження далі відбувалися в хаті Івана Бережанського й часом в Томи Палія й Віктора Гіля. 1938 року І. Бережанський подарував 2 акри на церкву. Та знову зайшла перешкода. Муніципал перетяв церковний ґрунт на дорогу.

В 1940 році о. А. Винник, ЧСВВ зарядив катехізацію дітей в хаті Івана Бережанського і в школі Лейк Елайза. Учащало 54 дітей.

Для більшого освідомлення й продовження народньої праці українці збудували другий народній дім і тут почали виставляти представлення та відбувати підприємства. Тепер і богослуження в ній відправляються. 1944 року місійна станиця в Лейк Белвю ввійшла до глендонського округу й звідси священики приїжджають з духовною обслугою.

УКРАЇНЬКА КАТОЛИЦЬКА МІСІЙНА СТАНИЦЯ В ЛЕЙК ЕЛАЙЗА, АЛТА.

Цю околицю, що лежить 8 миль на північний схід від Мирнам, почали заселювати наші люди від 1912 року. Перша родина була Николая Марковського, що прибула з села Русова, повіту снятинського. Тепер ця околиця численно заселена українськими родинами, та не всі одної віри. 18. червня, 1917 р., о. В. Ладика, ЧСВВ

відправив перше богослуження в хаті Николая Марковського. В пізніших роках доїздив о. А. Винник, ЧСВВ і мав богослуження в школі Лейк Елайза та деколи в хаті Т. Палія. 1940 р. відбулася катехізація дітей.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА МІСІЙНА СТАНИЦЯ В ФЛЕТ ЛЕЙК, АЛТА

Перший священик, що заїхав в околицю Флет Лейк, був о. Й. Тимочко, ЧСВВ. Богослуження тоді відбулося в хаті піоніра п. Шепелявого, 1924 року. Люди зраділи, що побачили свого священика й кожного разу сходилося велике число на відправу. Була гадка заложити цвинтар і збудувати церкву. Перше здійснилося багато років пізніше, коли о. А. Винник, ЧСВВ зачав доїздити. За його часів дістали 4 акри на цвинтар, що його посвячено й віддано під покров св. О. Николая. Час до часу відбувалися тижневі катехізації дітей підчас вакацій. Останніми часами відправ було мало аж доки не отворено місійного осередку в Глендон, від коного Флет Лейк лежить 17 миль на полудне.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА МІСІЙНА СТАНИЦЯ В АРМИСТИС, АЛТА.

О. А. Винник, ЧСВВ, обїзджаючи околицю Елк Пойнт, відвідав і кілька родин в Армистис, що є друга стація на схід від Ст. Павл. Богослуження відправляв в хаті Івана Ференца. Опісля через пару разів о. Винник і о. Й. Сеньків, ЧСВВ мали в часі вакацій катехізацію для дітей. 26. червня о. І. Процентій, ЧСВВ відвідав цю околицю й богослуження відправив у домі Івана Ференца.

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА МІСІЙНА СТАНИЦЯ В АВЛЗАЙ, АЛТА.

Останніми роками кілька родин переселилися з Вильна, Стрий, Спеден до Авлзай, що є яких 8 миль

на північний захід від міста Ст. Павл. Тут перший раз приїхав на відправу о. Е. Пащак, ЧСВВ 20 травня, 1945. Тоді відбулося вінчання Василя Штибля й Розалії Дячук. Богослуження відбулося в римо-католицькій церкві св. Юліяна в Корк.

З тих, що найбільше стараються, щоб в Авлзай повстала парохія є Андрій Штибель і Михайло Кіш. Вже задатковано п'ятьакрову площу в місті Авлзай. При кожній нагоді стараються зібрати жертви на цю ціль.

Це є коротка історія місійного глендонського округу з його станицями. Багато ще є околиць, як Ардмор, Гайнсбург, Бівердем і інші, де живуть українці й чекають хвили, коли до них приїде священник.

І так з малих початків, з малого зерна виросло велике дерево. Спільними силами, щирим привязанням до св. католицької Церкви, витревалою працею, підуть українці католики ще кращим шляхом розвою. Це свідчить історія.

о. Е. ПАЩАК, ЧСВВ.

* * *

(До написання цієї статті багато послужила "Пропамятна Книга Поселення Українського Народу в Канаді", що її видав Преосв. Ординаріат у Вінніпегу. Тому сердечну подяку складає автор Преосв. Ординаріатові за використання історичних інформацій з Пропамятної Книги.)



ОТЦІ МІСІОНАРІ ЧСВВ,

що доїздили до парохій і місійних станиць у околиці
Глендон.

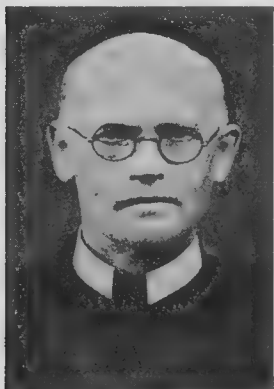
Преосв. Кир Василій, ще будучи священиком - місіонарем, перший раз заїхав до глендонських околиць з духовною обслугою 18. червня, 1917. Це було в околиці Лейк Елайза. Богослуження відбулося в хаті Николая Марковського. Від тоді Преосв. Василій відвідував околицю кілька разів.

Преосв. Василій Ладика уродився 2-го серпня, 1884, в місті Дрогобичі. До Чина ОО. Василіян вступив 1903 р. До Канади приїхав 1909 року й в Монреалі скінчив богословські науки.

Висвячений на священика 4-го серпня, 1912. По 17 роках тяжкої місіонарської праці, покликала Його Апостольська Столиця до ще тяжчої праці. 14-го липня, 1929, відбулась єпископська консекрація Преосв. Василія в Едмонтоні. Прекрасними успіхами зазначилися роки єпископства Преосв. Ладики, як колись і роки місіонарства.



Ексц. Василій Ладика



о. Н. Крижановський

Покійний о. Н. Крижановський, ЧСВВ — це всеканадійський місіонар-священик. Він з духовною обслугою обїхав майже цілу Канаду. Але полем найбільшої праці пок. о. Крижановського була Алберта. Знаходив він час, щоб відвідати також і українців коло Лейк Елайза і Лейк Белвю. Відправу мав звичайно в хаті Івана Бережанського.

Завдяки ревній і витривалій праці пок. о. Крижановського, особливо в Мондері, українці католики роблять тепер вели-



о. П. Тимочко, ЧСВВ.



о. А. Винник, ЧСВВ.

кий поступ.

О. Н. Крижановський уродився 22-го травня, 1876. Вступив до ОО. Василян 29-го серпня, 1894. Став священником у Старім Краю 1903 р. Того року приїхав до Канади й працював безперервно до самої смерті. Два рази був вибраний на Протоігумена василянської американсько - канадійської монашої проінції. Помер у сні 11-го квітня, 1940, в Стемфорд, Конн., Спол. Державах. Вірно сповнив свою Богом призначену велику й особливішу місію на цій землі й по таку ж нагороду відійшов до свого небесного Батька. ВІП.



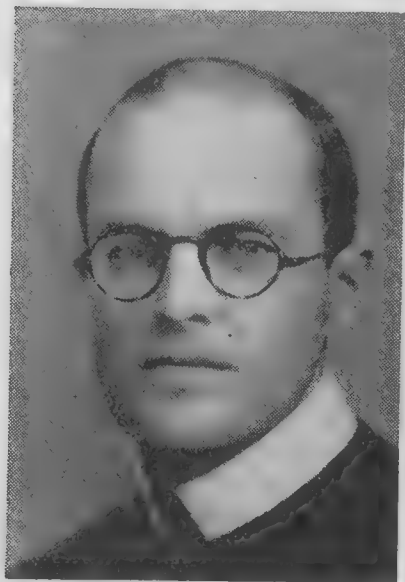


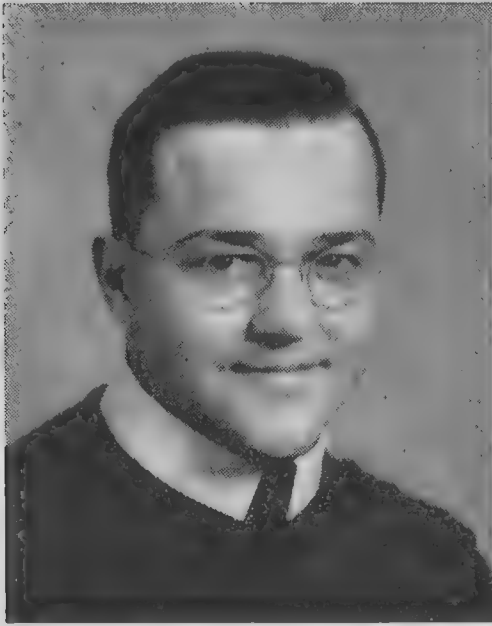
ОО. Восиліяни: о. Ю. Жидан і
о. Д. Джіголик; вдолі: о. М. Він-
центайло і о. Й. Сеньків.





ОО. Василяни: о. А. Трух, і о. В. Каменецький; вдолині: о. М. Пасічник і о. А. Химій.





Вгорі:
о. Л.
Джіголик
і о. С.
Шевчук.

Вдоліні:
о. І. Про-
центій
і о. І.
Когут



о. М. Ганас, ЧСВВ.



о. В. Андрейчук, ЧСВВ



о. В. Шевчук, ЧСВВ



о. Е. Пашак, ЧСВВ.

СПИС ЖЕРТВОДАВЦІВ НА БУДОВУ ПАРОХІЯЛЬНОЇ РЕЗИДЕНЦІЇ В ГЛЕНДОН, АЛБЕРТА

Габіян Клячик, Глендон, Алта.	\$125.00
Стефан Тарах, Глендон, Алта.	110.00
Стефан Онишко, Глендон, Алта.	100.00
Василь Пшик і Петро Вихопень, Глендон, Алта. .	100.00
Федь Максимів, Глендон, Алта.	100.00
Михайло Максимюк, Глендон, Алта.	100.00
Стефан Малюта, Глендон,	100.00
Ілько Пшик, Глендон, Алта.	100.00
Кость Вихопень, Глендон, Алта.	100.00
Никола Гупало, Глендон, Алта.	100.00
Гнат Маслюк, Глендон, Алта.	100.00
Петро Гарматюк, Глендон, Алта.	50.00
Никола Гладиш, Глендон, Алта.	50.00
Володимир Юрчишин, Глендон, Алта.	50.00
Петро Бадзь, Глендон, Алта.	50.00
Михайло Кметь, Глендон, Алта.	50.00
Панько Дробіт, Глендон, Алта.	50.00
Федь Цюник, Глендон, Алта.	25.00
Левко Гроцький, Еншав, Алта.	25.00
Василь Ланюк, Малой, Алта.	25.00
Володимир Луклан, Глендон, Алта.	25.00
Іван Тимофійчук, Малой, Алта.	25.00
Стефан Крук, Айрон Ривер, Алта.	25.00
Михайло Запорожан, Еншав,, Алта.	25.00
Никола Баран, Еншав, Алта.	25.00
Федір Шустак, Еншав, Алта.	20.00
Роман Славута, Айрон Ривер, Алта.	20.00
Кость Тхір, Малой, Алта.	20.00
Панько Дубільовський, Айрон Ривер, Алта.	15.00
Славко Ханнас, Ля Корі, Алта.	10.00
Павло Сліпчук, Ля Корі, Алта.	10.00
Тома Онишко, Глендон, Алта.	10.00
Дмитро Несемюк, Глендон, Алта.	10.00

Василь Беньо, Айрон Ривер, Алта.	10.00
Іван Граб, Малой, Алта.	10.00
Петро Локшин, Малой, Алта.	10.00
Никола Гринів, Ст. Павл, Алта.	10.00
Петро Бойко, Глендон, Алта.	10.00
Стефан Шарун, Еншав, Алта.	10.00
Роман Пелех, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Стефан Петришин, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Федь Беньо, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Дмитро Одинський, Айрон Ривер, Алта..	5.00
Василь Колодій, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Никола Лозінський, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Дмитро Панас, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Василь Якимець, Елк Пойнт, Алта.	5.00
Василь Твердохліб, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Павло Велешук, Глендон, Алта.	5.00
Павло Лесик, Елк Пойнт, Алта.	5.00
Антон Зазуляк, Елк Пойнт, Алта.	5.00
Петро Гараба, Ст. Павл, Алта.	5.00
Петро Шарун, Ст. Павл, Алта.	5.00
Олександр, Ващак, Ст. Павл, Алта.	5.00
Максим Піх, Ст. Павл, Алта.	5.00
Улян Струмецький, Еншав, Алта.	5.00
Матвій Пшик, Еншав, Алта.	5.00
Григорій Шустак, Еншав, Алта.	5.00
Дмитро Каганишин, Еншав, Алта.	5.00
Марія Проціньська, Айрон Ривер, Алта.	5.00
Семен Голубовський, Бонивил, Алта.	5.00
Василь Буштинський, Глендон, Алта.	5.00
Петро Рихель, Глендон, Алта.	5.00
Іван Гавак, Ля Корі, Алта.	3.00
Ілля Заяць, Енгел Лейк, Алта.	3.00
Теодор Кропівніцький, Еншав, Алта.	3.00
Андрій Баран, Еншав, Алта.	2.00
Петро Семенюк, Ст. Павл, Алта.	2.00
Федір Ядловський, Айрон Ривер, Алта.	2.00
Петро Палажук, Айрон Ривер, Алта.	2.00

Михайло Бала, Айрон Ривер, Алта.	2.00
Андрій Орисюк, Айрон Ривер, Алта.	2.00
Григорій Панас, Айрон Ривер, Алта.	2.00
Матвій Кошикар, Айрон Ривер, Алта.	2.00
Кость Мегерюк, Глендон, Алта.	2.00
Фред Гарасим, Глендон, Алта.	2.00
Василь Івасюк, Глендон, Алта.	2.00
Павло Шклянка, Глендон, Алта.	1.00
Максим Шмир, Еншав, Алта.	1.00
Текля Вихопень, Френчір, Алта.	1.00
Олекса Габрій, Ст. Павл, Алта.	1.00
Андрій Балабан, Ст. Пав., Алта.	1.00



ДЕ ВИХОВУВАТИ НАШУ МОЛОДЬ?

“Добрі діти родичам вінець, а лихі кінець.”

Це правда, що її глибоко відчувають родичі й тому вона є першою журбою в їхнім життє. Вона заставляє добрих родичів дати своїм дітям якнайкраще виховання. Одні своїм добрим прикладом, доброю школою і побожним навчанням приготавляють дітей до будучого життя, щоб опісля колись їх шанували, Бога любили, свій нарід і взагалі принесли похвалу для них. А в других ані одного, ані другого, ані третього нема. Такі стануть без відповіді на справедливим Божім суді. Тому треба освідомити собі той тяжкий обов'язок, наложений Богом і звернути бачнішу увагу на виховання нашої молоді.

Для кращого виховання нашої шкільної молоді засновано Інститут св. Йосафата в Едмонтоні. Тут молодь, що вчає до вищих шкіл, до університету, може знайти приміщення, вчитись рідної мови, релігії, української літератури, історії, співу й взагалі дістати гарне виховання. Інститут є під управою ОО. Василян і дає запоруку родичам, що їхні діти будуть у відпо-

відних руках поза родинним домом. Кожний батько повинен післати свою дитину до Інституту, коли посилає її до школи в місті. По докладніші інформації треба писати до:

St. Josaphat's Institute
8820 — 111 Street
Edmonton, Alta.

Кожна дитина має покликання до якогось стану. Від малих літ вона думає про те й леліє в своїм серцю хвилю, коли її мрія здійсниться. Від родичів залежить, щоб дитина росла до тої хвилі в добрім і незіпсутім характері. Коли приходить час вибору стану, поради й вказівки родичів хай допоможуть їй вибрати найкраще.

Ходить особливо тут про вибір духовного стану для хлопців і дівчат. Ідейні хлопці й дівчата, що люблять духовний стан монаха, священника чи монахині—сестри й бажають посвятитись такому життю, нехай пишуть по інформації на ці адреси:

Для хлопців:

Basilian Fathers Novitiate
Box G
Mundare, Alta.

для дівчат:

Sisters Servants of Mary Immaculate
Mundare, Alta.
Missionary Sisters of Christian Charity
Grimsby, Ont.





КОЖНИЙ СВІДОМИЙ УКРАЇНЕЦЬ КАТОЛИК ПОВИНЕН МАТИ В СВОЇЙ ХАТІ ОДНУ ЯК НЕ ВСІ З ЦИХ ЧАСОПИСІВ

УКРАЇНСЬКІ ВІСТИ

Це є найбільш поширений тижневий часопис між українцями католиками в Канаді. Він подає повчаючі статті на релігійні теми, багато вістей з Канади, зі Старого Краю і зі світа. Боронить релігійні, народні і фермерсько-робітничі інтереси. Містить одну спеціальну сторінку "З НАШОГО ЖИТТЯ В КАНАДІ", що подають працю й рух наших парохій в Канаді. Він є живчиком нашого життя в Канаді.

Річна передплата — \$2.00

Адреса:

UKRAINIAN NEWS

10012 - 109 Street

Edmonton, Alberta.

СВІТЛО

Це глибоко релігійний часопис для вироблення кращого духовного, католицького життя серед українців католиків в Канаді. Нагадує він старокраєвого, всіма улюбленого, жовківського "Місіонаря". Видають його ОО. Василіяни в Мондері. Виходить два рази в місяць і кожного разу повний цікавих статей, оповідань і гарних ілюстрацій, що є в додатку "Католицькі Картини." Річна передплата — \$1.00.

Адреса:

THE LIGHT

Box G

Mundare, Alberta.

НАША БУДУЧНІСТЬ

Це спеціальна газетка в мовах українській й англійській для української католицької молоді в Алберті. Видає Провінційальний Заряд УКЮ в Алберті. Обговорює справи молоді якраз на часі й поміщує вісти з діяльності відділів УКЮ в Алберті.

Річна передплата — .50ц.

Адреса:

OUR FUTURE
230 Tegler Bldg.
Edmonton, Alberta

БУДУЧНІСТЬ НАЦІЇ

Це офіційльний орган доміняльного Брацтва Українців Католиків у Канаді. Поміщує докладні описи зїздів Брацтва, новинки, цікаві статті, оповідання й веде спеціальну популярну сторінку для дітей під заг. "ВУЙКО ТРОХИМ ГОВОРИТЬ", а другу для старшої молоді. Річна передплата — \$1.00.

Адреса:

The Future of the Nation
Box 281
Smuts, Sask.

ГОЛОС СПАСИТЕЛЯ

Це релігійний місячник, що його видають ОО. Редemptористи в Йорктоні, Саск. Містить гарні й повчальні статті й новинки з церковного життя.

Річна передплата — \$1.00.

Адреса:

Redeemer's Voice
Catherine Street
Yorkton, Sask.

Caskey Motors

Ford Sales and Service

LARGE SERVICE
DEPARTMENT
HEATED STORAGE

Ford, Mercury, and Lincoln Cars

Ford Ferguson Systems

Imperial Oil Products

St. Paul, Alta.

Phone 16

Household Remedies
and

Veterinary Supplies
for All Your Wants

MAIL ORDERS FILLED
PROMPTLY

St. Paul Pharmacy

"The Rexall Store"

ST. PAUL, ALBERTA.

WITH COMPLIMENTS

of

GLENDON HOTEL

W. A. LUKLAN, Prop.

Glendon, Alta.

Harrison & Filipchuk

General Merchants

Treasury Branch Agent

Garage & Service

Fire Insurance

Welding — Parts

Gas — Oils — Tires

GLENDON, ALBERTA

WITH COMPLIMENTS

of

PETER BOYKIW



GLENDON, ALBERTA

WITH COMPLIMENTS

of

Farmers Trading Store

GLENDON, ALBERTA
MAKSYMIUK & SON

The Glendon Trading Co.

Successor to Wintrobe Bros.

"A STORE OF
SUPERIOR GOODS"

Make your shopping
in our store

Entire Satisfaction, Low Prices,

High Quality Goods,

Efficient Service.

GIVE US A TRIAL

PHOTO FINISHING

Box 321 St. Paul, Alta.

Films Developed, Portrait and
Group Pictures Taken at
Our Studio

With Compliments of
K. MEHERIUK
General Merchant
GLENDON, ALBERTA

R. F. KEITGES

**RADIOS & ELECTRICAL
SUPPLIES**

LICENSED ELECTRICIAN

GLENDON, ALBERTA

M. G. Nesimiuk

**GENERAL MERCHANT
IMPERIAL OIL AGENT**

**Dealer in Farm Implements,
Hardware, Fire Insurance.**

Livestock and Truck Service

COMPLIMENTS OF

J. William Beaudry

M. L. A.

Barrister — Solicitor

ST. PAUL, ALTA

Brosseau Brothers Limited

H. E. BROSSEAU, Manager

Phone 106

ST. PAUL, ALBERTA

Box 309

Attention

**Residents of Saint-Paul and Surrounding Districts YOUR NEEDS
CAN BE FILLED BETTER by shopping at**

BROSSEAU BROS. LTD.

ST. PAUL, ALTA.

**Through R. C. A. and Red & White affiliation we are in a position
to offer first quality merchandise at mail order and city prices**

**ALSO COMPLETE LINE OF SHOES, HARDWARE,
POULTRY FEEDS**

QUALITY MERCHANDISE AT REASONABLE PRICES



З Друкарні Українських Вістей в Едмонтоні, Алберта